

# LA VOZ

DIARIO GRAFICO



DE INFORMACION



Aspecto de la plaza de las Tendillas durante el acto del descubrimiento de la lápida que le da el nombre de la República. El alcalde señor Vaquero Cantillo, pronunciando su discurso

# PEDRO LÓPEZ E HIJOS

BANQUEROS

TELEFONO 12-16. CORDOBA.-APARTADO NUM. 14  
Representantes depositarios de la Compañía Arrendataria de Tabacos

Compre sus zapatos en la CIUDAD DEL BÉTIS  
LOS MEJORES LOS MAS ELEGANTES

**CALZADOS ESTRANY**

CLAUDIO MARCELO, 1

## GRAN TEATRO

Teléfono 27-06

COMPANIA DE COMEDIAS COMICAS  
CASIMIRO ORTAS

Función para hoy lunes 25 de mayo de 1931. Primer día de Feria. A las diez y media de la noche. Sinfonía. ESTRENO del sainete en tres actos, original de Pedro Muñoz Seca y Pedro Pérez Fernández, titulado PARTOLO TIENE UNA FLAUTA. Creación de Casimiro Ortas.

Butaca numerada, 5,00 pesetas. Anfiteatro, 1,50. Paraíso, 0,60.

La taquilla se abre a las tres de la tarde.

Mañana martes. LA TELA, creación de Casimiro Ortas. Próximamente estreno: LOS CHAMARILEROS y las reposiciones de gran éxito EL NIÑO DE ORO y LOS EXTREMENOS SE TOCAN.

## DUQUE DE RIVAS

EMPRESA A. CABRERA

Teléfono 1750

Temporada de Fiestas de Nuestra Señora de la Salud. Compañía dramática española María Palou, director artístico y de escena Felipe Sassone. Hoy lunes 25 de mayo primer día de Feria. A las diez y media de la noche. Estreno de la comedia en tres actos, original de don Francisco Serrano-Anguita, titulada TIERRA EN LOS OJOS. Formidable éxito de María Palou y su compañía. Butaca numerada, 5,00 pesetas. Gradass, 0,50. Mañana martes, estreno de la hermosa comedia de don Felipe Sassone LA MARICASTANA. El miércoles a petición del público y prensa reposición en secciones de tarde y noche, de la hermosa comedia de Benavente LOS ANDRAJOS DE LA PURPURA. El mayor éxito de la eminente María Palou.

## CINE ALKAZAR

(Empresa Cinea) - REYES CATÓLICOS, 17

Teléfono, 25-49.

Hoy lunes 25 de mayo de 1931. Últimas novedades musicales. La producción sonora MAGAZINE NUMERO 21. La famosa producción EL HOMBRE MALO. Estreno de la producción sonora LAVADO Y PLANCHADO.

Precio para cada sección de este programa extraordinario: butaca, 1,50.

Muy en breve estreno de CAMAS GEMELAS.

## POR UNOS DIAS

la zapateria CORDOBA-PARIS, vende sin utilidades. Vea usted nuestros escaparates, más barato imposible.

GONDOMAR, número 10

## ALMACÉN DE MUEBLES DE TODAS CLASES

Camas de Hierro, de Bronce, Doradas y Niqueladas. Especialidad en somiers de hierro de todas medidas

Juan Andújar

C. de los Ríos 23 (esquina a Pedro López) Tel. 2952

## Bar y Restaurant

- de -

## "ESPAÑA Y FRANCIA"

Tomasa Arenas

VIUDA DE GONZÁLEZ

## SERVICIO ESMERADO A LA CARTA

Cemidas a 4 pesetas.

SE SIRVEN BANQUETES DENTRO Y FUERA DE LA POBLACIÓN.

Almuerzos económicos a 3 y 4 pesetas

Gran Capitán 4 y 6 - Teléfono 18-19

## GRAN RESTAURANT

DE

## HIJO DE MIGUEL GÓMEZ

Marqués de Boil, 5 - Tel. 25-08

Nodejen de visitar el "BAR PLATA"

## Restaurant "LOS LUISES"

ANTONIO SALA MACAN

San Nicolás, 4 - Teléfono 1036

Servicio esmerado a la carta y por cubiertos

# ANUNCIOS ECONOMICOS

A DIEZ CENTIMOS LINEA SIN LIMITACION

Los suscriptores de "LA VOZ" encontrarán para esta clase de publicidad, una bonificación de un 20 por 100 que ofrece la Administración como descuento. Por cada inserción se abonarán también 15 céntimos por el impuesto del Timbre. Pago anticipado.

### Arrendamientos

SE ARRIENDA piso exterior con cinco habitaciones, preferible poca familia. Razón: Candelaria, 3.

SE ARRIENDA piso independiente con tres habitaciones y cocina, precio económico. Fernández Ruano, 22.

CHALET. Se arrienda desde el día, en la finca San José del Molino de Sansueña, frente al Colegio de Santa Victoria. Razón Compás de San Francisco, número 8.

ARRENDAMIENTO. Se hace desde el día de una casa amplia con todos los servicios, mas corralón, agua corriente, cisternas y puerta falsa, en Compás de San Francisco, 8; donde darán razón.

ARRENDAMIENTO. Centro Huerta de la Reina, dos habitaciones altas o bajas. Portal-esquina con vivienda o sin ella. Verlos y precios D. Manuel Rodríguez. Santa Victoria. Escuelas.

### Varios

SOMBREROS plumas, de paja. Gorra Sirep, arreglo de sombreros por muy viejos que estén. Limpio los de paja gratis a quien me compre uno nuevo; vendo más barato que nadie. Sombreros Padilla Crespo. Plaza de las Tendillas, Córdoba.

### Compras y ventas

LECHE a 0,60 céntimos litro y queso a 3 pesetas kilo. Vaca de Alfaro, 31.

SE VENDE un tronco de caballos magnífico de 12 dedos enganchados en un milord en precio módico. Razón: Braulio Laportilla, 1, segundo. De 2 a 4

### Traspasos

SE HACE traspaso del Hotel Cervantes por enfermedad del dueño, y no poderlo atender, negocio bonito, mucha y muy buena clientela; para tratar, en el mismo. Córdoba.

### Colocaciones

NECESITO muchacha sabiendo algo cocina. Claudio Marcelo, 14.

SE ADMITE ganado mayor, Cortijo Ochavillo dehesa lindante camino Almodóvar, unos dos kilómetros Vista Alegre. 0,75 cabeza. Custodia ganado por cuenta del ganadero.

## De la edición anterior



# VIDA MUNICIPAL

## La sesión de anoche en el Ayuntamiento

Presidida por el señor Vaquero Cantillo, y con asistencia de todos los concejales, incluso el señor Jaén Morente, se reunió anoche en sesión ordinaria y en primera citación la Corporación Municipal.

Por el secretario señor Carretero Serrano fué leída el acta de la sesión anterior que aprobó el Concejo.

Antes de entrar en el orden del día hizo uso de la palabra el alcalde para dirigir un efusivo saludo de bienvenida al concejal señor Jaén Morente, y también para hacer constar públicamente y ante sus compañeros de Corporación la situación angustiosa en que se encuentra la ciudad, en cuanto se refiere al abasto de aguas potables, porque la Empresa carece de líquido y sólo puede darlo pocas horas al cabo del día a sus abonados.

Explicó la gestión que había realizado el Municipio para atender a tan primordial problema, relatando las reuniones habidas entre técnicos, representantes de la Empresa y la Comisión de Fomento municipal para buscar una solución. Esta durante el año anterior no fué hallada por existir entre los que formaban parte de esas comisiones intereses contrapuestos y esto ahora no puede ocurrir de ninguna de las maneras, porque en el actual Ayuntamiento no se defienden intereses bastardos y si solamente los del pueblo que le otorgó su confianza.

Dijo el señor Vaquero que de los veneros que para riegos y usos potables tiene el Ayuntamiento se había escogido como solución del conflicto el pozo de la Esquina de Paradas, por su abundancia y proximidad a la red de distribución de aguas de la Empresa aludida, con lo que con exiguos gastos, unas trescientas pesetas sobre poco mas o menos, se podría hacer el acoplamiento, pues además se dispone de otros elementos y con ellos, por lo menos durante estos días de feria se podría obviar el conflicto de la escasez de líquido.

Para esto hizo la proposición verbal de que se le autorizara a él con los señores Calderón Uclés, León Priego, Palomino Ollala e Hidalgo Cabrera constituyeran la comisión municipal que puesta al habla con la Empresa de Aguas Potables procurara llegar a un acuerdo que solucionara el conflicto.

El líquido que diere el Ayuntamiento sería pagado por la Empresa al precio que se convenga, procurando que este asunto venga ya resuelto para su aprobación definitiva en la sesión próxima.

El señor Hidalgo Cabrera habló también del asunto, que historió haciendo destacar los dos problemas planteados al Municipio, uno la carencia general de agua para todos los usos de la ciudad y otro la falta de líquido suficiente para los abonados de la Empresa.

Los dos han sido ya acometidos por la Municipalidad y últimamente la comisión de Fomento fijó con respecto al segundo el Pozo de la Esquina de Paradas, que en el máximo estiaje puede dar de 500 a 1.000 metros cúbicos diarios. Pero también hay que tener en cuenta que hay barrios que carecen de agua y ésta es una necesidad que no hay más remedio que acometer en el plazo más perentorio.

El señor Vaquero volvió a hablar para insistir que su petición se reducía a la concesión de una autorización precisa a la Comisión Municipal encargada de dicho asunto para buscar la fórmula en beneficio y con ventajas para los abonados y los barrios que carecen de líquido y el Concejo acordó conceder dicha autorización de la manera más amplia posible.

Seguidamente se leyó un oficio del recaudador de los Arbitrios municipales presentando la renuncia de su cargo.

El señor La Hoz expuso su criterio de que no se admita dicha renuncia hasta tanto que no se instruya expediente a dicho funcionario, con la garantía máxima de que en su tramitación se cumplirá la más estricta justicia republicana con los mayores respetos para el Ayuntamiento, el pueblo y los funcionarios.

Estimó también que se debían exigir responsabilidades a aquellas personas que desorientaron a dicho funcionario.

Se inicia un debate en el que intervienen los señores Medina, Siles, Calderón, Hidalgo y el mismo Alcalde y se acordó tratar de este asunto en sesión secreta por tratarse de cuestión de personal, así como del nombramiento de los señores Villarejo Montesinos y Dávila Ruiz, para los cargos de recaudadores de Arbitrios en los períodos Ejecutivo y Voluntario, respectivamente.

Al llegar a la mitad de los asuntos de que había que tratar, la Presidencia concedió el uso de la palabra al señor Jaén Morente, el cual con elocuentísima oratoria dijo que para él constituía su mayor delectación el cumplimiento del deber que le impuso el pueblo y con el que le honró, para decir que este cargo que ostenta con orgullo no se lo debe al Gobierno sino a los votos de sus amigos del pueblo.

Habló de su gestión en los altos cargos que ha desempeñado, en los que siempre puso su corazón y los desenvolvió según su noble y leal saber y entender.

En todo momento procuró cumplir con su deber, con su cuerpo y con su espíritu, defendiendo los intereses más sagrados, aunque pudo notar con dolor la ausencia de la vida ciudadana, pero le cupo la honra de dar un pequeño ejemplo. Esta explicación que os doy—dijo el señor Jaén—es una expresión noble y sincera que debía al pueblo de Córdoba.

Añadió que estamos atravesando difíciles momentos y que el Ayuntamiento tiene el deber de estructurar la vida ciudadana en el orden regional, para que brote el espíritu nacionalista, de autonomía, para que todos los municipios rijan por sí mismos sus propios destinos.

Expuso que volvía a su puesto en el Ayuntamiento con el más acendrado cariño y la firmeza máxima de propósitos, porque así lo exige la República, y después se extendió en atinadas consideraciones acerca de las ambiciones y cobardías que se suelen hallar en estos momentos y que obligan a fortalecer a la República, pues ha venido para todos. Estimó la necesidad de imponer cuarentenas o lazaretos para la depuración de aquellos que ahora ofrecen su colaboración.

Pidió una sagrada unión en nombre de la República, para que ésta llegue a todos los rincones, y también que a la Agrupación de la derecha republicano-socialista, que representaba, se le conceda personalidad propia para actuar siempre por la República siguiendo el camino más noble y recto que es el que marca la liberación de España.

Excitó a todos a mantener la bandera de las responsabilidades, no sólo políticas, sino también morales y espirituales de cuantas acamparon en la Casa Consistorial. Este espíritu está en el corazón del alcalde y en todos, y todos deben mantenerse unidos y muy honrados.

Finalmente dijo que tuvo el honor de representar al Gobierno en dos ocasiones, pero que nunca se vió más contento que ahora, que se encuentra en el Ayuntamiento, el pequeño parlamento de la ciudad.

El señor Calderón, en nombre de la minoría monárquica, le dió la bienvenida, felicitándole y filicitando a todos a la vez; haciendo la afirmación de que ellos no son impunistas puesto que nada debían ni nada tienen. Todos son—dijo—concejales de la República y los monárquicos van a la par con ellos, por amor a Córdoba y por amor a la Justicia.

El alcalde dijo que había visto con gran

complacencia lo dicho por los señores Jaén y Calderón, y habló de las responsabilidades acerca de lo que ya se ha ocupado la Comisión que fué a Madrid recientemente para la instrucción de un juicio sumarísimo pues hora es ya de realidades y ofreció que en la sesión próxima podrá tratarse de ese asunto.

Fueron aprobados todos los demás asuntos que figuraban en el orden del día con arreglo al informe de los Negociados respectivos.

Antes de ser leídas las cuentas el alcalde dispuso que se diera lectura a dos mociones haciéndolo seguidamente el secretario.

La primera, que firman los señores Guerra Lozano, Troyano Moraga, López Luque, Garrido de los Reyes, Córdoba Fuentes, Ortiz Villegas, Solano Pérez Gil, Jordano Requena, Cruz Ceballos, La Hoz Saldaña, Salinas Diéguez, Fernández de Córdoba, Luque Casares, León Priego, Siles, Hidalgo Carmona, Quesada Chacón, Villegas Montesinos, Anguiano Zafra, Blanco Cantarero, Aumento Barazal, García Seoane, Mansilla Blanco, Peinado Reyes, Fernández Biedma, Calderón Uclés, Jaén Morente, Diéguez Fernández Ruiz Moreno y Buenc Roldán, estaba concebida en los siguientes términos:

1.º Aprobar con el más caluroso elogio la gestión administrativa general, del digno alcalde don Eloy Vaquero Cantillo y especialmente su acertada y eficaz intervención en la reciente grave crisis de paro forzoso en la gravísima huelga del 13 del mes corriente y en tantos otros conflictos entre obreros y patronos, en que logró rápidamente, con fórmulas decisivas, la avenencia de ambas partes.

2.º Alentar al señor Vaquero para que prosiga tan plausible obra social a la que ninguna ley se opone, y no vacile en aportar su valioso concurso, siempre que como sucedió hasta aquí, cualesquiera grupo de patronos y obreros le designen espontánea e voluntariamente árbitro para dirimir diferencias.

Nos sentimos orgullosos de concretar en esta moción la gratitud profunda de la ciudad hacia el alcalde ejemplar que tan noble y competentemente viene laborando por las clases humildes y la paz pública."

El señor Vaquero agradeció los términos en que está concebida la moción, pero dijo que no se podía tratar de ello hasta que no se cumplieran los trámites reglamentarios, pues no figuraba en el orden del día.

La otra moción, suscrita por numerosos concejales se refiere a la demolición de la Casa de Córdoba en la Exposición de Sevilla, cuya obra costó al Municipio más de 420.000 pesetas, en el sentido de que se debe evitar la destrucción de obra tan costosa y que en caso de no conseguirse se exija el pago de la cantidad mal gastada a los que adoptaron el acuerdo.

El alcalde dijo que este asunto tampoco figuraba en el orden del día y por tanto pasaría a los trámites reglamentarios, y también antes serían estudiadas por la Comisión Ciudadana de responsabilidades del Empréstito, cargas y deudas municipales.

El señor Vaquero antes de entrar en los ruegos y preguntas, propuso que éstos se suspendieran, pues había importantes asuntos que tratar en sesión secreta por la delicada índole de ellos.

En su virtud se levantó la sesión pública

## EFEMÉRIDES

### Decía LA VOZ años atrás

Hace diez años.-24 Mayo 1921

En el Teatro Circo debuta la Compañía de Enrique Borrás con la comedia gallosiana "La loca de la casa".

—Celebra sesión el Ayuntamiento, que se ocupa sólo de asuntos de trámite.

—En Marcia a consecuencia de los temporales se desborda el río Segura y sus aguas causan muchos daños.

—Los guardias de Seguridad de Barcelona requeridos para un servicio se ven obligados a disparar sobre un sujeto apodado "El Sagasta", matándolo.

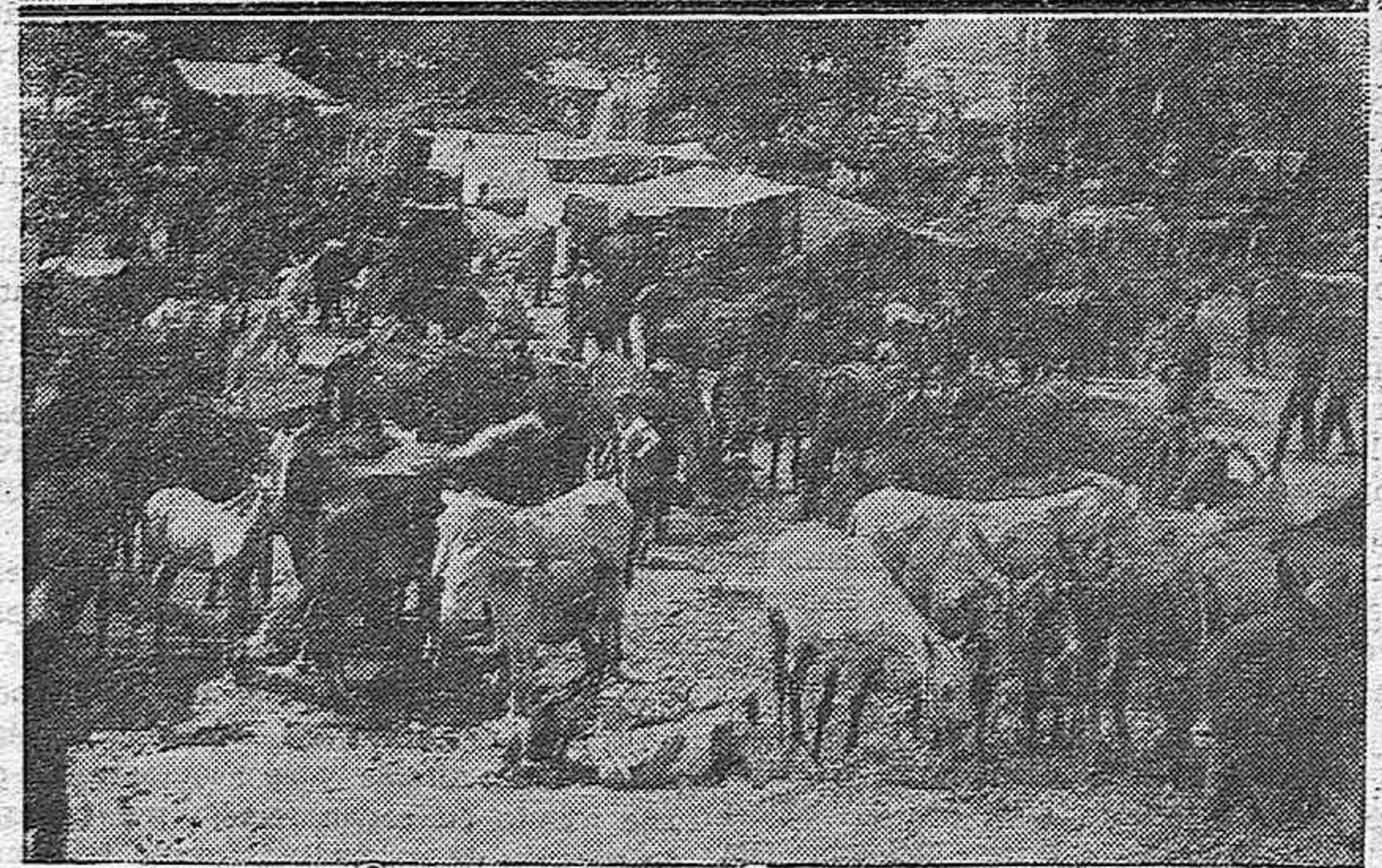
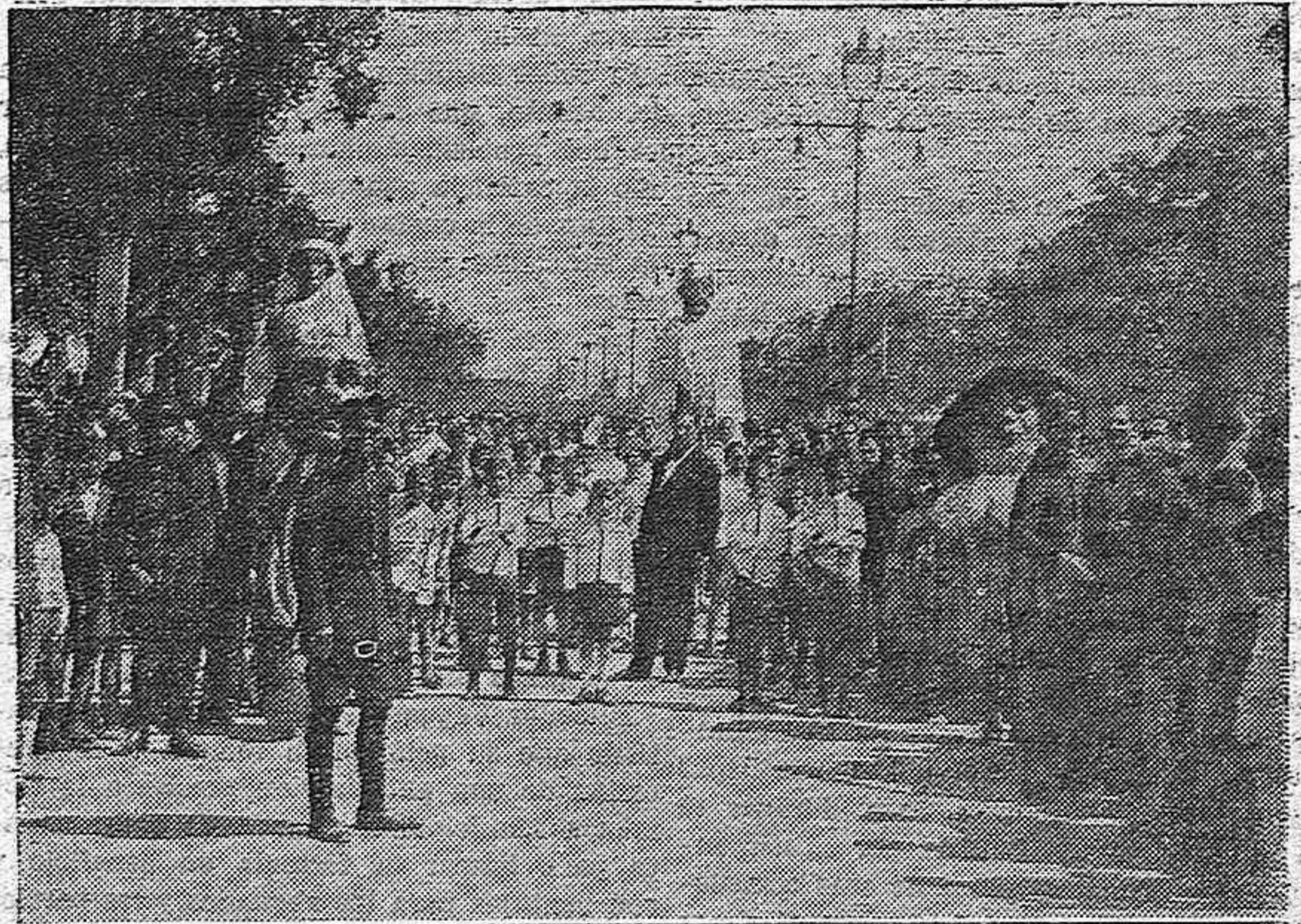
Hace cinco años.-24 Mayo 1926

En la calle de Balines, en Barcelona se origina un formidable incendio que causa enormes pérdidas y en el que perece un espectador.

—En los Estados Unidos es destruida totalmente por un incendio la ciudad de Matagalpa.

—Pone fin a su vida arrojándose al Guadalquivir un sujeto llamado Fernando Alcalá Cobos (a) "El Alemán".

—En la Electromecánica el "San Román" bate al equipo propietario por tres tantos a cero.



Vista del mercado de ganados en el Real de la feria. Los gigantes y cabezudos en la diada anunciadora de los festejos

# INFORMACION TELEGRAFICA Y TELEFONICA

**A su regreso a Madrid, Galarza dice que hay indicios para detener a los asesinos del "Noy del Sucre"**

**La Comisión asesora para la Constitución ha empezado ya sus trabajos en lo referente al poder judicial**

## Las peticiones de retiros militares

Madrid, 24 (1,15 m.).—Parece que las instancias cursadas por los militares pidiendo el retiro, sobrepasan de tres mil.

## Regreso de Galarza a Madrid

Madrid, 24 (1,15 m.).—En avión ha regresado esta tarde procedente de Barcelona el director de Seguridad.

A las seis recibió el señor Galarza a los periodistas a los que manifestó que traía gratísimas impresiones de la ciudad condal.

Indicó que en aquella población la policía había realizado un importante servicio.

Se refirió a las detenciones de Payás y Tarragó y añadió que en Madrid los agentes han capturado y puesto a su disposición a un individuo apellidado Sefé que era el que actuaba por indicaciones del general Martínez Anido.

No hay prueba todavía, pero parece que intervino en el asesinato del "Noy del Sucre".

Afirma que estas detenciones están relacionadas con las querrelas formuladas contra el ex ministro de la Gobernación.

Supone que este individuo hará declaraciones importantes.

Cuando se le detuvo escribía unas cuartillas sobre la actuación de los generales Martínez Anido y Arlegui.

También dijo que se han presentado querrelas por el juicio contra los encartados en los sucesos de Vera de Bidasoa.

## Lo que dice el Presidente

Madrid, 24 (3,15 m.).—El presidente permaneció en su despacho hasta las nueve y media de la noche.

Un informador le preguntó si era cierto que las Constituyentes una vez terminada la labor constitucional, se convertirían en ordinarias, y contestó que en Consejo no se había tratado de esta cuestión.

—¿El señor Zulueta no va a la embajada en el Vaticano?—interrogó uno de los reporteros.

—No, señores, no hay embajador en el Vaticano. Cuando regrese el señor Lerroux todo quedará arreglado.

Por último dijo que se estudiaría el escrito que ha elevado el personal de "A. B. C."

## Dimisión de Palacio Valdés

Madrid, 24 (2,30 m.).—Ha presentado la dimisión de su cargo de secretario de la Asociación de la Prensa el señor Palacio Valdés.

## La Comisión asesora de la Constitución

Madrid, 24 (3,30 m.).—Hoy se ha reunido la Comisión asesora encargada de estudiar la nueva Constitución.

Se aprobaron varios artículos referentes al poder judicial, y se procedió a estudiar las garantías individuales y sociales.

Estos derechos están tomados de la Constitución alemana de Weimar.

## La historia de la revolución

Madrid, 24 (2,30 m.).—El doctor Marañón publica el segundo artículo anunciado y en él historia la forma de la revolución que se estaba haciendo sin advertirle la monarquía.

El día 14 de abril se temió dictadura y sediciones en los cuarteles por una y otra parte.

Entonces Ortega Gasset, Aaya y yo, advertimos al conde de Romanones.

A las 2,5 de la tarde se entrevistaron en mi despacho Romanones y Alcalá Zamora, que al verse se abrazaron.

El conde exclamó: Quién había de decirme que yo había de verme en esta situación.

Don Niceto le habló explicándole la realidad.

Le dijo que ya había muchos gobernadores que se comunicaban con él directamente, por haberse proclamado la república en sus respectivas provincias.

Don Niceto le pidió a Romanones la marcha del Rey.

Romanones solicitó un armisticio de una semana.

Durante ella se formaría un gobierno presidido por Villanueva.

Don Niceto se negó a ello resueltamente.

## El "Diario Oficial"

Madrid, 24 (2,30 m.).—El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra publica lo siguiente:

Disponiendo que los beneficios de la amnistía concedida por decreto de 14 de abril comprenda a los generales y asimilados.

Aprobando el reglamento de la Sociedad de Socorros Mútuos de las clases de segunda categoría del cuerpo de Intendencia.

## Manifestaciones de Riquelme

Valencia, 24 (1,30 m.).—El general Riquelme manifestó esta tarde que se había declarado el estado de guerra en Elda, con motivo de supuestos manejos que habían producido en la ciudad gran alarma.

Agregó el capitán general que la situación hoy es más tranquila.

## Hojas subversivas

Valencia, 24 (3,30 m.).—Por repartir hojas subversivas se han practicado hoy más detenciones.

## Informe sobre jornada y remuneración de los trabajos agrícolas

Valladolid, 24 (3,30 m.).—Por la Federación de Sindicatos Agrícolas Católicos de Valladolid, integrada por ochenta y dos sindicatos, ha sido elevado a la Delegación provincial del Consejo de Trabajo el informe sobre la jornada y remuneración de los trabajos agrícolas, cuyas conclusiones son las siguientes:

Primera. La modalidad especial de las faenas agrícolas y muy particularmente las de la recolección, aconsejan que se excluyan estos trabajos de la jornada legal establecida por el real decreto de 3 de abril de 1919 y regulada por las reales órdenes de 15 de enero de 1920.

Segunda. Dada la múltiple variedad de los trabajos agrícolas, costumbres locales, distancias de las fincas a la población, etcétera, la jornada de trabajo no debe ser uniforme y general, sino que ha de tener la flexibilidad necesaria para su mayor eficacia.

Tercera. La fijación de la jornada de trabajo debe hacerse en cada localidad para las distintas labores por una comisión mixta de igual número de patronos y obreros, presidida por una autoridad o persona ajena a la profesión agrícola, aunque conocedora de ésta por su convivencia con los interesados.

Cuarta. Las facultades de esta comisión mixta de arbitraje deben extenderse a todas las cuestiones que afecten a patronos y obreros y se refieran a las condiciones en que el trabajo ha de ejecutarse y remuneración del mismo.

Quinta. Sólo en el caso de que los miembros de la comisión local no lleguen a un acuerdo, podrá intervenir un organismo provincial, formado por personas conocedoras de los problemas agrícolas, debiendo tener esta intervención un carácter preferentemente conciliador con el fin de solucionar amistosamente las diferencias existentes entre patronos y obreros.

Sexta. Debe aspirarse a que los obreros agrícolas tengan una colocación más segura y justa remuneración, para lo que es preciso conjurar la gravísima crisis que hoy atraviesa la agricultura, por la notoria desproporción entre el coste de producción y el valor de los productos.

## Corrida en Valencia. Triunfo de Domingo Ortega y cogida de Barrera

Valencia, 24 (2,15 m.).—Con un lleno se ha celebrado hoy una corrida extraordinaria.

Se lidiaron reses de Anastasio Fernández para los diestros Félix Rodríguez, Vicente Barrera y Domingo Ortega.

PRIMERO.—Félix lo lancea admirablemente escuchando ovaciones. En quites vuelve a ser aplaudido.

En la faena final da unos muletazos valientes y termina con su enemigo de dos pinchazos y media estocada delantera.

SEGUNDO. Barrera lo saluda con cuatro lances llenos de arte y emoción. Hace un quite primoroso por chicuelinas.

Con la franela ejecuta una faena enorme en la que instrumenta pases de todas las marcas siendo coreado por el público. A los acordes de la música continúa toreando magistralmente y corona la gran faena con un gran estoconazo, saliendo prendido.

Se le conceden las orejas y el rabo y mientras pasa a la enfermería Barrera escucha una clamorosa ovación.

TERCERO. Domingo Ortega asombra al público con una serie de verónicas magníficas de temple y arte.

Oye grandes aplausos en el tercio de quites. Con la muleta el diestro toledano realiza una faena de maestro, que enloquece a los espectadores.

Pasaporta al astado de una gran estocada y un descabello (Gran ovación.)

CUARTO. Félix Rodríguez veroniqua regularmente. En quites no hay nada notable. Da unos muletazos de alioño y termina como mejor puede.

QUINTO. Félix se muestra medroso con el capote. La faena de muleta tampoco es lucida y se le abuchea. Da fin del bicho de un pinchazo y dos estocadas.

SEXTO. Domingo Ortega vuelve a revolucionar al público con unas verónicas admirables. Quita magistralmente derrochando valentía.

Realiza una gran faena que los espectadores no cesan de aplaudir. Pone fin a la corrida de una soberbia estocada. (Orejas, rabo y salida en hombros).

De la enfermería dicen que Vicente Barrera sufre un fuerte varetazo en un brazo y conmoción cerebral que le impide continuar la lidia.

Se cree que el espada valenciano tardará varios días en curar.

## Estado de guerra

Valencia, 24 (3,30 m.).—El capitán general ha declarado el estado de guerra en Elda.

La declaración del estado de guerra en esta ciudad se debe al hecho de que ayer se practicaron varias detenciones como consecuencia de los sucesos del día 12, y dándose la circunstancia de que había en esta población dos o tres fábricas en huelga, un grupo numeroso marchó al Ayuntamiento en actitud tumultuaria pidiendo al alcalde responsabilidad por la detención y amenazando con la huelga general.

Siguieron en esa actitud y el capitán general decretó el estado de guerra y se practicaron diez detenciones más, sin protestas, interviniendo el juzgado ordinario.

A las ocho y media de esta tarde la tranquilidad era completa.

Las fuerzas de la guardia civil continúan en su cuartel sin intervenir en el incidente.

## Se ha levantado el estado de guerra en Granada

Granada, 24 (2,30 m.).—En el Gobierno militar se han reunido las autoridades, acordándose levantar el estado de guerra.

Inmediatamente salió una compañía de Infantería cumplimentando el acuerdo.

Por telégrafo se ha dispuesto el cese del coronel de la Guardia civil don Fernando Valero.

Parece que el relevo de este jefe se relaciona con las manifestaciones del Gobernador militar lamentándose de la escasa asistencia a las autoridades durante los pasados sucesos.

## Los concejales no le prestaban la necesaria cooperación

Badajoz, 24 (3,30 m.).—Telefonean de Mérida que, celebrando sesión extraordinaria la Corporación municipal de aquella ciudad, después de terminados los asuntos del día, se entabló una violenta discusión motivada por la falta de asistencia a las sesiones de algunos concejales, y el alcalde señor Girbal abandonó la presidencia y dimitió el cargo.

Se comenta animadamente en la ciudad el hecho registrado

## Ha dimitido el alcalde republicano de Cartagena

Cartagena, 24 (3,30 m.).—El alcalde republicano de este Ayuntamiento ha presentado su dimisión, motivada, al parecer, por los problemas económicos que plantea la minoría socialista. Dicha dimisión ha sido mal recibida por la opinión. Ayer, a última hora de la tarde, se organizó una manifestación obrera para pedir que el alcalde retire su dimisión.

Se hacen grandes comentarios acerca de las tirantes relaciones existentes entre la conjunción de republicanos y socialistas.

## Sigue siendo muy estrecha la vigilancia en la frontera

Irún, 24 (1,30 m.).—La vigilancia en la frontera sigue siendo muy rigurosa.

Se toma nota de todos los viajeros que cruzan, y se consigna la cantidad de que son portadores.

Todos los días son detenidos individuos en cuyo poder se descubre cantidad más crecida de la autorizada por el Gobierno.

Esta tarde se detuvo a un novicio y a cuatro monjas que intentaban pasar con 9.000 pesetas.

Se les dejó continuar el viaje con solo 5.000, quedando el resto depositado en la Aduana.

## La actitud de Briand

París, 23 (5,30 t.).—El ministro de Negocios extranjeros ha celebrado una conferencia con el presidente Laval al que dió cuenta de las gestiones realizadas en Ginebra.

Parece que el señor Laval le expresó sus deseos de que no abandone la cartera, pero el señor Briand insistió en su dimisión.

El señor Vaquero Cantillo recibió esta mañana las siguientes visitas:



Han llegado a ésta las distinguidas señoritas Trini y María Luisa González-Meneses.

Por doña Concepción Villoslada, viuda de Sánchez y para su hijo don Manuel ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Anita Rodríguez Romero.

La boda ha sido concertada para fecha próxima.

## BUEN "DIRECTO"

## Un hombre lesionado

En la Clínica de la calle de Góngora ingresó anoche Salvador Rodríguez del Valle, de 46 años.

Fue reconocido por los médicos de guardia quienes le apreciaron dos heridas contusas en el arco superciliar izquierdo.

Dichas lesiones se las causó en el bar "Ancora" otro individuo de un soberbio puñetazo.

Se ha dado cuenta del hecho al juzgado correspondiente.

## Sociedad de Ganaderos de la provincia de Córdoba

Registro del 23 de mayo de 1931

Semana del 24 al 30 de mayo de 1931

Reses mayores.—Don Juan Hidalgo, 1 a 2,89; don Ricardo López, 3 a 2,89; don José del Pino, 6 a 2,90; don Francisco Pino, 10 a 2,90; don Fernando Miranda, 2 a 2,90; don Antonio Castro, 3 a 2,91; don Gaspar Rojas, 6 a 2,91; don Rafael García, 5 a 2,92; don José León, 4 a 2,93; don Francisco Pino, resto a 2,93.

Terneras.—Don Francisco Pino, 10 a 3,40; don Rafael García, 3 a 3,75.

Menores.—Señora Viuda de Guerra, 5 a 2,30; don Francisco Amián, 8 a 2,30; don Esteban Díaz, 21 a 2,30.

Los precios libres para el entrador son: De 2,64 a 2,68 para el ganado vacuno; de 3,00 a 3,55 para terneras; a 2,05 para lanar y cabrío.

Precios de cotización del 25 de mayo hasta nuevo aviso.

Vaca con hueso, 3,40 pesetas kilo; sin hueso, 4,80; Ternera con hueso, 3,80; sin hueso, 5,30; Macho, 2,80.

## VENTA DE UNA CASA

Procedente de la testamentaria de doña Rosario Gutiérrez de los Ríos, se vende la casa número doce de la calle de San Alvaro de esta Capital.

El pliego de condiciones se encuentra de manifiesto en el despacho del abogado don Rafael Illasca Alzate, calle Málaga número 8, todos los días laborables de tres a siete de la tarde.

# Informaciones de la noche

## La nueva Plaza de la República

### Con toda solemnidad se celebra el acto de descubrir la lápida que da nombre a la citada Plaza

A la hora anunciada, diez de la mañana, se celebró el acto de descubrir la lápida que da a la antigua plaza de Cánovas el nombre de Plaza de la República.

Ofrecía la hermosa plaza un animado aspecto ocupado por multitud de personas.

Entre los asistentes al acto, recordamos al gobernador militar de la plaza señor D'Shea, al alcalde don Eloy Vaquero, Delegado regional del Trabajo don Mariano Moreno, tenientes de alcalde y concejales don Francisco Azorín, don Pablo Troyano, don Juan Palomino, don Francisco de P. Salinas, don José Medina, don Aurelio Pérez Cantero, delegado de Hacienda don Enrique Carlos Barrera, director de la Normal don Antonio Gil Muñoz y profesores del Instituto don Agilio E. Fernández y don Rafael Vázquez Aroca.

La Banda Municipal de Música interpretó el Himno de Riego y a continuación el alcalde hizo un corto y brillante discurso. Ciudadanos, dijo, ya es bastante elocuente

el nombre de la República, que viene a consagrar esta plaza, que se llamó de Cánovas; aquel elocuente político, que dijo iba a continuar la Historia de España y efectivamente lo hizo para su decadencia.

Ahora es cuando podemos asegurar que llega la historia grande, con la República, que es madre de veinte naciones.

No es momento de discurso grande, ni las circunstancias lo requieren así, pues (tira del cordón para descender el paño que cubría la lápida) queda consagrada la plaza de las Tendillas hoy plaza de la República. ¡Viva la República!

En público contestó con entusiasmo a los vivas y la Banda de Música interpretó la Marsellesa.

Quedó con ello terminado el simpático acto y el público desfiló ante la lápida.

Esta es obra del artista don Enrique Moreno. Sobre mármol oscuro campea el nombre de la plaza, conteniendo la lápida una alegoría de la República y de Córdoba, ofreciendo un conjunto artístico que fué muy elogiado.

## VISPERA DE FERIA

### La Gran Retreta Militar

Ayer domingo, vispera de Feria, dieron comienzo los festejos organizados por el Ayuntamiento cordobés, y a fe que con todo entusiasmo y animación.

El anuncio de la Retreta Militar, con que dieron comienzo los festejos sacó al buen pueblo de sus casas y prestó a las calles animación extraordinaria.

Desde antes de las nueve de la noche, hora señalada para la salida y desfile de la retreta, las calles que ésta había de recorrer se hallaban abarrotadas de público.

Sobre todo los lugares céntricos y el paseo de la Victoria, que lucía una espléndida iluminación, tanto en el paseo central de peatones, como en el de carruajes y en los propios jardines, cuyos árboles se hallan cuajados de bombillas.

La Retreta desfiló por las calles del trayecto y su vista despertó en el público admiración.

Con perfectísimo orden formaban en la comitiva los batidores de la guardia municipal a caballo, exploradores, banda del Ave María, soldados de los distintos cuerpos de la guarnición, portadores de farolillos, con los emblemas de las distintas armas y banderitas republicanas en las dos caras de las caprichosas figuras, reproducciones de la estatua del Gran Capitán, Torre de San Nicolás y por último una hermosa alegoría de la República, cerrando la comitiva la Banda Municipal de música.

El desfile, como decimos, resultó brillante, llamando poderosamente la atención, obteniendo no pocos aplausos las bandas de trompetas de los Cuerpos montados, al florear sus toques.

Se disolvió la comitiva en la rotonda del paseo de la Victoria.

Se esparció a continuación el público por el real de la feria donde ya funcionaban las barracas y espectáculos, en número más crecido que otros años.

También las casetas instaladas se vieron concurridísimas.

Son hasta ahora la de los ferroviarios, Juventud Republicana y distrito de Santiago, todas amplias y decoradas con buen gusto.

En ellas se celebran bailes todos los días de feria y han de constituir una de las notas populares más simpáticas de nuestros festejos.

## VENTA DE CASAS

Se venderán en subasta voluntaria, en la Notaría de don Manuel del Rey Delgado, situada en la calle Sevilla, número 7, de esta capital; el día 1 de Junio inmediato, a las once de la mañana, con sujeción a lo consignado en el pliego de condiciones que se halla en dicha Notaría, las casas números 8 y 23 de la calle Velázquez Bosco, antes de las Comedias, de esta ciudad. Los que quieran tomar parte en esta subasta, haciendo proposiciones para adquirir ambas casas o cualquiera de ellas, pueden verlas de once de la mañana a una de la tarde y de cuatro a seis de la tarde, desde la publicación de este anuncio, hasta el 31 del presente mes.

**VENUS**  
FABRICACION ESPAÑOLA REGISTRADA  
Calidad superior

**PATRIA**  
FABRICACION ESPAÑOLA REGISTRADA  
Calidad EXTRA

**LA REGIONAL**  
MARCA REGISTRADA  
FABRICACION ESPAÑOLA REGISTRADA

**PROTEJA LA INDUSTRIA NACIONAL**  
COMPRANDO ESTAS HOJAS

## SUBSISTENCIAS

La CASA VALENTIN GARCIA, Coloniales por mayor, en su sección de ventas al detall, puede dar a usted resuelto el problema de comprar económicamente. La importancia de sus operaciones le permite un régimen de precios muy interesante para todas las familias bien administradas.

VDA. VALENTÍN GARCÍA - Avenida de Cervantes, 24 - Córdoba

# Información Teleg

Ayer en el momento de pronunciar su discurso en el banquete de

Hoy ha empezado a ponerse en ejecución en Madrid el pl

En el banquete de los reformistas

## Don Melquiades Alvarez sufre un accidente, quedando el acto interrumpido

Madrid, 25 (3,15 t.).— Conforme estaba anunciado, ayer tuvo lugar el banquete organizado por los elementos reformistas en honor de su jefe don Melquiades Alvarez.

Asistieron más de dos mil comensales, ocupando la presidencia los señores Pedregal, Valdés, Villalobos y Zulueta con el homenajeado.

A los postres, el señor Pedregal pronunció breves frases expresando la significación del acto.

Al levantarse a hablar don Melquiades, fué acogido con clamorosas ovaciones y vitores.

Comienza diciendo que el banquete supone la expresión de una nueva fuerza política que viene para servir a la República.

Exhorta a todos a cumplir con su deber pues sin orden y sin libertad no es posible que prospere el nuevo régimen instaurado en España.

Dice que estas nuevas fuerzas se agruparán en la derecha liberal republicana respondiendo a su tradición democrática.

A continuación expone las veces que la monarquía le ofreció el poder al que siempre renunciaron.

Hace historia del partido reformista para deducir que el criterio que siempre defendió fué el de democratizar la monarquía y en la que la soberanía popular ejerciera directamente su influencia.

Estima que la dictadura fué la que aceleró la muerte del régimen pasado y sin embargo tuvo la virtud de encender el espíritu ciudadano de los españoles para manifestarse tan elocuentemente en la fecha del 14 de abril.

Explica la fórmula de los constituyentes en la que intervino el partido reformista.

Añade que a don Alfonso ya en los últimos momentos de su reinado quiso apoyarse en el partido pero éste le negó la colaboración para dejar paso a la voluntad nacional.

Continúa diciendo que hay gentes que estiman que el Gobierno actúa con lenidad y que esto engendra in-disciplinas perturbadoras y no es así.

La República significa disciplina, orden y libertad, pero la democracia de la gente llega momentos en que la pasión se desborda produciendo el desorden.

Analiza la estructura republicana y expone su criterio sobre lo que ha de ser el nuevo régimen.

Examina los problemas fundamentales que se le presente a la República y declara que hay que defender los intereses legítimos de todos.

Afirma que él es republicano de nacimiento y que nadie puede tildar a su partido de haberse manchado interviniendo en la colaboración con el régimen monárquico, por lo que su historia ha quedado inmaculada.

Aborda la cuestión religiosa y considera un error del Vaticano no dar el placet para el nombramiento del señor Zulueta como embajador de España cerca de la Santa Sede.

Recuerda lo que dijo en el Congreso representando a la minoría republicana declarando que no es enemigo de la Iglesia Católica sino del clericalismo que ha entorpecido en todo momento el progreso de España.

A su juicio el Estado no puede tener religión velando por la libertad de cultos.

Trata del problema de la unidad nacional haciendo diversas consideraciones.

Al llegar a este punto de su discurso, don Melquiades sufre un mareo y cae a tierra.

Entre los concurrentes al acto se produce emoción creyendo que el insigne orador ha dejado de existir.

Inmediatamente se le traslada al hotel, donde se le aplicaron varias inyecciones, consiguiendo reanimarle.

A las nueve de la noche se le condujo a su domicilio por donde desfilaron gran número de personalidades para interesarse por su estado.

Los médicos que lo reconocieron dictaminaron que el accidente se había originado por insuficiencia calicular.

Se cree que el señor Alvarez marchará al campo para pasar una temporada con el fin de reponer su salud.

Madrid, 25 (3,15 t.).—Don Melquiades Alvarez pasó la noche intranquilo descansando sólo algunos ratos.

El doctor Villalobos ha dicho que el accidente sufrido por el jefe de los reformistas carece de importancia pero que se le han prohibido las visitas.

El doctor Martínez visitó esta tarde al paciente encontrándolo más reanimado.

Algunos íntimos de don Melquiades creen que éste podrá continuar su discurso en la reunión que los republicanos liberales celebrarán en Oviedo en acto de propaganda electoral.

## Comunistas detenidos

Madrid, 25 (3,30 t.).—Cuando celebraban ayer una reunión al aire libre en término de

Fuencarral fueron detenidos 21 individuos de significación comunista.

Entre los detenidos figuran varias muchachas comunistas militantes.

## Manifestaciones de Prieto

Madrid, 25 (3,30 t.).—El ministro de Hacienda celebró una conferencia, con el señor Alealá Zamora respecto a las medidas que se van a dictar en evitación de que emigren capitales.

El señor Prieto hablando con los periodistas ha dicho que está estudiando las reformas militares cuya copia le ha enviado el ministro de la Guerra.

Anunció que al Consejo de esta tarde llevará las medidas que han de adoptarse para evitar la evasión de capitales.

## Un acto de los socialistas

Madrid, 25 (4,15 t.).—Organizado por la Unión General de Trabajadores se celebró ayer un acto con objeto de salir al paso de las versiones circuladas contra sus elementos durante los pasados sucesos.

## El resultado de las elecciones de ayer en Cataluña

Barcelona, 25 (3,30 t.).—Ayer se celebraron las elecciones de la Generalidad para proceder a la redacción del estatuto de Cataluña.

Resultaron elegidos 22 diputados de la izquierda republicana, 2 de la unión socialista catalana, 5 republicanos independientes, 7 de la acción catalana, y un radical.

Entre los elegidos figuran los abogados señores Corominas y Radal y el gobernador civil.

## LA FIESTA NACIONAL

### En Zaragoza

Zaragoza, 25 (4,15 t.).—Con ganado de Martínez se celebró ayer una corrida en la que actuaron Gitanillo de Triana, Solórzano y Domingo Ortega.

El primero dió una buena tarde de toros, entusiasmando al público con el capote y la muleta, estuvo valiente y decidido con el estoque siendo muy ovacionado.

Solórzano toreó con arte y temple a sus dos toros. Ejecutó dos buenas faenas de muleta y cortó la oreja del quinto.

Ortega consiguió un ruidoso triunfo. Con el capote estuvo magnífico no cesando de escuchar ovaciones.

Muleteó magistralmente y despachó a sus enemigos de sendas estocadas. Cortó orejas y rabos y fué sacado en hombros.

### En Marsella

Marsella, 25 (4,30 t.).—Con toros de Díez se celebró ayer una corrida.

Torres estuvo superior y Mariano Rodríguez también, siendo ovacionados.



# gráfica y Telefónica

## Los reformistas don Melquiades Álvarez, cayó al suelo accidentado

### de reformas militares, quedando disueltos varios regimientos

#### Hoy se ha puesto en ejecución el plan de reformas militares

Madrid, 25 (4.30 t.).—El ministro de la Guerra al recibir este mediodía a los periodistas les dijo que había despachado con el general de la Armada como ministro de Marina interino.

Anunció que facilitaría después una nota acerca del plan de reformas militares que ha empezado hoy a ponerse en ejecución por las guarniciones de Madrid y Badajoz y Cantones de la primera Región.

Añadió que el nuevo coronel del Regimiento de Infantería número 16 era don Adolfo Roca Lafuente.

Siguió diciendo el señor Azaña que mañana se fijarán las plantillas de los Institutos armados.

Contestando a preguntas de los periodistas, manifestó que seguía recibiendo numerosas instancias de militares pidiendo el retiro.

#### La dirección de Aeronáutica civil

Madrid, 25 (4.30 t.).—El ministro de Comunicaciones anunció esta tarde que al Consejo de hoy llevaría el nombramiento de director de Aeronáutica civil.

También dijo que sometería a la deliberación de sus compañeros el asunto relacionado con las señoritas de Correos.

Se asegura que será nombrado director de Aeronáutica civil el comandante Fernández Navarro.

#### Se facilita una nota sobre la reorganización militar

Madrid, 25 (4.30 t.).—En el Ministerio de la Guerra han facilitado esta tarde una nota oficiosa.

En ella dice que hoy mismo se ha procedido a ejecutar el plan de reformas militares en los Cuerpos de la Guarnición de Madrid y en otros puntos de la Primera Región.

Como consecuencia del plan se disuelve la división de Caballería y los seis regimientos que la formaban se reducen de esta forma:

Los Regimientos de Lanceros números 2 y 3 de guarnición en Alcalá de Henares y Vicálvaro, respectivamente, se refunden en uno solo que se denominará Regimiento de Caballería núm. 2.

Los regimientos de Húsares números 19 y 20 de guarnición en Madrid y Aranjuez se refunden en uno solo que se llamará Regimiento de Caballería número 3.

También quedan disueltas dos divisiones de Infantería para formar una sola.

Los regimientos de Asturias y Covadonga constituirán el Regimiento número 31.

Los regimientos de León y Saboya constituirán el número 6 y el Wad-Rás y el Inmemorial el número 1.

Los dos Regimientos de Badajoz se refundirán en uno solo.

Los Regimientos de Ferrocarriles constituirán una unidad nueva.

Con motivo de esta reorganización han cesado en Madrid el general de división de Caballería Ruiz del Portal; el general de la segunda división de Infantería señor Coronel; y los generales Kirpatrik, Basó, Pérez de Lema, Orgaz y González Lara.

También cesan los coroneles de los antiguos regimientos del Príncipe, La Princesa, Calatrava, María Cristina, del Rey, Saboya, Wad-Ras, y Covadonga.

Los Regimientos ligeros de Artillería de guarnición en Badajoz, formarán una sola unidad.

#### La cuestión social en Andalucía

Madrid, 25 (4.30 t.).—El ministro del Trabajo habló hoy con los periodistas extensamente sobre la cuestión social en Andalucía.

Dijo que el general Cabanellas que está en constante contacto con él le comunicó esta mañana que a pesar de los temores de huelga general en el puerto de Sevilla hoy se trabajaba normalmente.

Agregó el ministro que los diversos conflictos planteados en diferentes puntos de la región andaluza se van resolviendo aunque se tropieza con algunas dificultades por la situación en que se encuentran los pequeños propietarios.

Estos no pueden aceptar íntegramente las bases que les han presentado por carecer de recursos.

Para resolver esta situación el ministro ha dispuesto que las Cajas Colaboradoras del Instituto de Previsión de Sevilla se pongan al habla con los pequeños propietarios para facilitarles medios.

También hoy en Madrid se va a reunir el Instituto de Previsión para ocuparse de este asunto a fin de recabar de los Ayuntamientos que les den su aval para conceder créditos.

Comunicó que en Córdoba se estaban organizando los jurados mixtos agrarios y que el gobernador de esta provincia le participaba que había mejorado el conflicto planteado por los obreros de la Electromecánica.

En conjunto—siguió diciendo Largo Caballero—se van resolviendo los pequeños conflictos de Andalucía.

En Granada también se están constituyen-

do, según le comunica el gobernador, los jurados mixtos agrarios.

Dió cuenta después de la visita que le había hecho una comisión de Trujillo para hablarle del pleito planteado por algunos colonos de aquel término.

A continuación expuso el programa que se propone someter al Consejo de Ministros sobre Acción Agraria.

En la actualidad este organismo contribuye con el 80 por 100 a la adquisición de cotos.

Mi propósito—dijo—es que el Estado dé el 100 por 100 y luego los Ayuntamientos adquieran estas tierras como bienes propios, y ellos después darán facilidades al vecindario.

De esta manera la tierra quedará nacionalizada o más bien municipalizada.

El marqués de la Frontera visitó al ministro para pedirle que los ganaderos tengan representación en las Comisiones de arbitraje e interministerial del problema agrario.

Una Comisión de Ingenieros de minas le rogó que los inspectores del Ramo sean nombrados entre ingenieros.

Largo Caballero les contestó que desde luego los nombramientos se harán a base de los ingenieros que no tengan relaciones con compañías en las zonas donde desempeñan el cargo.

#### El ministro de Justicia en Granada

Granada, 25 (3.30 t.).—Conforme se había anunciado, el ministro de Justicia, acompañado de la directora de Prisiones llegó ayer a esta capital para asistir a los actos conmemorativos del centenario de Mariana Pineda.

A la estación acudieron todas las autoridades, representaciones de las sociedades obreras y un gentío inmenso.

Una compañía del regimiento de Infantería con bandera y música le rindió los honores de ordenanza.

Después se formó una manifestación que acompañó a don Fernando de los Ríos hasta su casa.

Hoy el ministro ha recibido numerosas visitas de comisiones y particulares.

#### Atentados terroristas

Lisboa, 25 (3.30 t.).—En diversos puntos de la capital estallaron ayer tres bombas que causaron desperfectos en los edificios.

A consecuencia de las explosiones también sufrieron heridas varias personas.

# == PÁGINA DEPORTIVA ==

## En el Stadium América

### El Racing bate al Titán por 7 tantos contra 0

Se celebró ayer tarde en el Stadium América un encuentro para el campeonato de promoción entre el Racing de Córdoba y el Titán de Huelva.

Había gran expectación para la celebración de este partido, por la diferencia de tanteo conseguido en Huelva por el Titán.

Asistió mucho público al Stadium, alineándose los equipos en la siguiente forma:

**Titán.**—Larios; Vallejo, Payán; Servera, Herves, Cruz; Del Pozo, Mora, Vázquez, Brasero y Alfaro.

**Racing.**—Bueno; Juan Antonio, Rodríguez; Rafael, Ocaña, Santiago; Mariano, Aniceto, Velasco, Ocañita y Marín.

Arbitra el presidente del Colegio de árbitros señor Medina.

En el sorteo del campo favoreció la suerte a los forasteros, que escogieron a favor del sol.

X

Poco se puede decir del partido de ayer. Un primer tiempo de entusiasmo en el que el equipo local puso todo su empeño en la victoria, jugando con todo esfuerzo.

A pesar de la circunstancia desfavorable del sol, que dificultaba la actuación de los medios, el dominio correspondió casi en absoluto al equipo local, cuyo alante ligó algunas preciosas jugadas, pero que en el remate estuvo desafortunado.

Ya en las postrimerías de la primera mitad, en la que se tiraron contra el Titán ocho saques de esquina, Velasco consiguió rematar una preciosa combinación obteniendo el primero para su equipo.

A los dos minutos un centro de Mariano

es rematado a las mallas por el citado centro delantero, que consigue el segundo.

Su seguridad en el remate hace que la defensa forastera lo mire mal y en una entrada al remate recibe un patadón en la cabeza que lo deja sin sentido unos momentos.

Sin más novedades transcurre la primera parte.

En la segunda los titánicos ven cómo su meta es perforada cinco veces más, una por Ocaña, otra por Aniceto y tres por Velasco.

Y al final, el meta forastero se hizo aplaudir en unas paradas enormes.

X

Dos líneas nada más a modo de comentario. El Racing jugó mucho más que su enemigo. Por ello ganó. Sería necio buscar la explicación de la notable derrota infringida al Titán en la actitud de este equipo durante la segunda parte. Entendemos que en fútbol hay que saber perder y no adoptar posturas, fáciles para después justificar la derrota.

La actitud de algunos jugadores del Titán fué ayer antideportiva.

Iniciaron el juego duro y luego se cruzaron de brazos.

El Racing jugó bien aunque en el remate no estuvo muy afortunado.

Cañoneó la meta contraria durante toda la tarde y aunque obtuvo un tanteo lucido desperdió numerosas ocasiones.

De él los mejores Ocaña, Velasco, Rafael, Santiago y Martín. Los demás cumplieron, excepto Ocañita que estuvo apático.

M. K.

## El Campeonato de España

### LOS CUARTOS DE FINAL

**BETIS, 3;**

**MADRID, 0.**

Sevilla, 25.—En el campo del Patronato se celebró ayer tarde el encuentro del cuarto de final entre el Madrid y el Betis sevillano. Los andaluces consiguieron un triunfo justo y un resultado que les da casi seguridad de poder seguir participando en el campeonato de España. La victoria fué merecida porque mientras el once local actuó muy bien con cohesión y coraje, en las filas blancas hubo escasísimos aciertos y no existió en absoluto la labor de conjunto, en especial el primer tiempo fué interesantísimo debido al fortísimo tren que el Betis impuso a la contienda. En este tiempo los madrileños estuvieron por completo dominados y la defensa a pesar de que actuó con

energía no pudo zafarse de la presión andaluza ni de los goles que este equipo consiguió. El primero de ellos fué debido a un desgraciado rechace del madrileño Bonet que introdujo el balón en su propia meta. El segundo goal lo remató Enrique recogiendo un pase de Romero y consecuencia de un golpe franco. Y el tercero fué un feliz tiro de Soladrero que hizo que el balón después de chocar en el larguero llegase a la red sin que Zamora se apercibiese de ello.

Debido al cansancio que a los jugadores les produjo la primera parte, la segunda se llevó a tren mucho más lento y en parte por esto y en parte por haber reaccionado el Madrid consiguió igualar la contienda pero no logró ningún goal, debido a la mala labor de sus delanteros de cuyo conjun-

to sólo destacó Olaso. El mejor jugador fué el sevillano Solaredo. Los dos porteros jugaron bien. La defensa sevillana magnífica y la del Madrid violenta. Los medios andaluces desbordaron siempre a los contrarios y en el ataque siempre tuvo ventaja el Betis sobre el Madrid.

Ostalet que arbitró bien alineó así a los equipos:

**Madrid.**—Zamora; Torregrosa, Quesada, Bonet, Esparza, Peña; Eugenio, Cosme, Morera, León y Olaso.

**Betis.**—Jesús; Aranda, Jesusín; Peral, Soladrero, Adolfo; Timini, Adolfo II, Romero, Enrique y Sans.

**ARENAS, 2;**

**VALENCIA, 2.**

Bilbao, 25.—Ayer en el terreno de Ibaiondo se enfrentaron en partido de los cuartos de final del campeonato de España el Valencia y el Arenas. El partido terminó con el empate a dos goals.

Este resultado coloca al equipo levantino en espléndida situación para seguir alentando esperanzas en el campeonato de España, pues es de esperar que el próximo domingo en Valencia salga victorioso.

En el partido de ayer la suerte acompañó grandemente al equipo valenciano pues a los pocos momentos de comenzar el encuentro el Arenas sufrió un serio handicap al lesionarse Yermo, presa de una fuerte distensión ligamentosa y tener que retirarse para no reaparecer hasta que el tiempo terminaba y en condiciones de nulidad manifiesta.

En la primera parte del partido aunque la presión arenera fué constante, lo descohesionado de sus ataques unido a la buena actuación del trío defensivo bilbaíno dió como consecuencia que los valencianos, oportunos, seguros y con entusiasmo grande pudieran marcar dos goals.

Ambos fueron obra de Costa y con una diferencia entre sí de escasos minutos. Los dos goals fueron conseguidos en la mediación del primer tiempo.

En la segunda parte los ataques areneros ya tuvieron una mayor unión, sin llegar a ser perfectos, pero este mejoramiento de forma les permitió conseguir el empate a dos goals por medio de Cilaurren. Los últimos minutos del partido se jugaron a la desesperada por ambos equipos y terminó sin alterarse el marcador.

El resultado fué justo en las circunstancias en que se presentó. Es de presumir que si el Arenas no hubiese sufrido la lesión de Yermo seguramente hubiera ganado. El equipo valenciano causó gran impresión sobresalieron sobre todos, Cano, los defensas y Costa. Por el Arenas, Suárez, Mandaluniz y Cilaurren.

Lloberas no supo cortar el juego duro.

Los equipos formaron:

**Arenas.**—Zarraoendía; Llantada, Arrieta; Cilaurre, Urresti, Gerardo; Saro, Mandaluniz, Yermo, Suárez y Emilin.

**Valencia.**—Cano; Melenchón, Torregayar;

Amorós, Ricart, Conde; Torredelot, Navarro, Vilanova, Costa y Sánchez.

**CASTELLÓN, 2;**

**LOGROÑO, 0.**

Castellón, 25.—Con un lleno absoluto y buena tarde, se ha celebrado el partido Castellón-Logroño para la Copa de España. El primer tiempo resultó interesantísimo, pues el Logroño presionó con gran insistencia, mostrándose peligrosísimo, sobre todo su ala izquierda, en la que destacó Coli y la admirable actuación de su línea intermedia. Arroniz logró en los comienzos el primer gol por no bloquear el balón el meta logroñés Omist al rechazar un chut del mismo Arroniz. Durante este primer tiempo se anularon dos goles al Logroño por offside, que protestaron los jugadores logroñeses, demostrando este equipo ser de gran envergadura.

En el segundo tiempo, el Castellón dominó por la admirable actuación de Alcalde y Recarte, defensas logroñeses. Hicieron que el partido continuara sin alteración para el marcador hasta en las postrimerías, en que una mano de Tell fue castigada por la máxima penalidad, transformando Montañés el penalty en el segundo gol del Castellón. El arbitraje de Melcón tuvo de todo. Fueron los mejores, por los logroñeses, el trio defensivo, la línea media, Poli y Araujo, y por el Castellón Alanga, Vidal, Martínez y Montañés. La línea media, el mejor Archilés.

**IRÚN, 2;**

**ATHLETIC BILBAO, 2.**

Irún, 25.—Regular fue el partido que disputaron en Gal el Irún y el Athletic bilbaíno. El resultado de empate a dos fue justo resultado a la labor desarrollada por ambos onces.

En la primera parte, en la que el dominio

estuvo de parte de los rojiblancos, fue en la que se vió más juego. La delantera atlética, que fue la mejor línea de los bilbaínos, ligó alguna que otra buena jugada. Bata a los 19 minutos de juego fue el autor del primer gol.

A pesar de continuar dominando no consiguieron en el resto del tiempo más goles, logrando, sin embargo, el Irún en dos jugadas de oportunidad sus dos tantos. Urtizberea fue el autor de los goles.

En este tiempo hubo que lamentar varias lesiones, sufridas por jugadores de ambos equipos. Mancisidor a consecuencia de un encontronazo tuvo que abandonar el terreno de juego durante diez minutos. El atlético Careaga jugó durante algunos momentos de extremo.

En la segunda parte, el juego cambió por completo de extremo, de dominados pasaron a dominadores y durante todo el tiempo se lanzaron sobre los dominios de Blasco. Elizgui, el reservista que ocupó el lugar de René, fue el causante de la ineficacia de la delantera del equipo fronterizo. Sus continuos desaciertos llegaron a contagiar al resto de la delantera, que estuvo completamente inofensiva.

El Athletic, en compensación de su desgracia en el anterior tiempo, logró en el último minuto del partido, el gol del empate. Bata en combinación con Lafuente, consiguió el gol.

La línea de medios y de ella Sotés fue la mejor por el Irún, Alza en la defensa rayó también a gran altura.

En el Athletic sobresalieron Bata Lafuente y Blasco.

Arbitró bien el señor Escartín. Únicamente estuvo algo débil en los momentos de juego duro, pero el resto de su labor estuvo llena de aciertos.

## PRIMER DÍA DE FERIA

La diana

Esta mañana a las ocho y media se organizó en la plaza del Corazón de María la anunciada diana, en la que figuraban la banda de trompetas del regimiento de Sagunto, la de música de las escuelas del Ave María y los gigantes y cabezudos, adquiridos por el Municipio.

La comitiva recorrió las principales calles de Córdoba, desfilando por la de Gondomar, paseo del Gran Capitán, Avenida de Canalejas y paseo de la Victoria, disolviéndose frente a la puerta de Hierro.

La alegre diana, iniciadora de nuestras fiestas de mayo fue presenciada por numeroso público.

Mercado de ganado

El mercado de ganado ofrecía esta mañana animado aspecto.

El número de cabezas es grandísimo y algunos ejemplares realmente notables.

Sin embargo no hubo transacciones, por ausencia absoluta de compradores.

Los precios del ganado son bajos.

Animación

Reina extraordinaria. Los trenes van llenos abarrotados de viajeros para asistir a nuestros festejos.

También han llegado innumerables personas en automóviles para asistir a las corridas de toros.

Los círculos, cafés y bares abarrotados de público dan idea del número de forasteros que asisten a la feria.

## Trabajos policíacos

Redada de maleantes

Por los agentes de Vigilancia de esta plaza han sido detenidos los siguientes maleantes:

Miguel Barrios del Moral "Chico Lino"; Diego Megías Onzurbe "El Diego"; Teodoro Rodríguez Rubio "El Cojo"; Fernando Romero Bueno "Garbanzo"; Juan Madueño Martín, José Vargas Oliva "El Vizco"; Francisco Navarro Arjona, Eduardo Galán Gines "El Trompeta"; Cristóbal Jiménez Padrón, Blas Herrera Castillo, Daniel Morales Guerrero, Emilio Rosales Guerrero y José Olivenza Olivenza.

Todos los detenidos ingresaron en la cárcel a disposición de la autoridad competente.

## Ecos de la localidad

ADMINISTRACION PRINCIPAL DE CORREOS DE CORDOBA

El número 122 del Boletín Oficial de esta provincia, correspondiente al día 21 del actual, inserta el anuncio relativo al concurso para dotar de local a la Administración de Correos de Fernán Núñez, donde podrán enterarse quien lo desee de las bases de aquél.

# Plaza de Toros de Córdoba

Gran Corrida mañana 26 de Mayo de 1931

**8 Hermosos Toros 8** de la famosa ganadería de Hijos de don Eduardo Miura, para

**DON ANTONIO CAÑERO**

**Antonio de la Haba ZURITO**

**Manuel Mejías BIENVENIDA**

**y DOMINGO ORTEGA**

La corrida empezará a las cuatro y cuarto.

**COMPANÍA TRASMEDITERRÁNEA**

Servicios regulares entre los puertos de España

y los de Baleares, Canarias y Marruecos ::

Moto-naves y vapores de grandes comodidades :: :: Esmerado trato

SALIDAS PRINCIPALES DE MÁLAGA, ALGECIRAS Y CÁDIZ

De Málaga a Melilla, todos los días, a las 20 horas. De Algeciras a Ceuta, todos los días a las 15 horas. De Algeciras a Tánger, todos los días, a las 14 horas. De Cádiz a Canarias, miércoles y domingos, a las 15 horas. De Cádiz a Tánger, martes y jueves, a las 7 horas. De Cádiz a Larache, los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25 de cada mes, a las 21 horas.

Vía Layetana, 2.—BARCELONA-MADRID: Plaza de las Cortes, 6. Agencias en todos los puertos

**TUBERA DE CEMENTO**  
PRECIOS REDUCIDOS  
TELÉFONO 2126  
**MEDINA-AZAHARA**

# LA PRIMERA CORRIDA DE FERIA

Se lidia ganado de Juan Pedro Domec (antes Veragua) por las cuadrillas de Manolo Mejías Bienvenida y Domingo Ortega.

Dos innovaciones presenta el coso de los Tejares: la contrabarrera pintada con los colores republicanos y el reloj dispuesto por el reglamento.

La sombra registra un lleno completo y el sol media entrada larga.

En los palcos, la presencia de bellas mujeres con el clásico atavio dan mayor realce y esplendor a la española fiesta.

A la hora en punto se hace el despoje de las cuadrillas, en las que figura Rafael Sánchez como sobrecaliente. Hay aplausos para los toreros.

## PRIMERO

Es negro, gordo y recogido de defensas. Bienvenida lo recoge y da un lance regular y media verónica buena.

Toma el bicho tres varas, consintiéndolo mucho, y en ellas sólo anotamos un quite muy torero de Bienvenida.

El cuarto puyazo lo toma a fuerza de acosarlo, y hay una caída al descubierta del piquero, acudiendo todos al quite.

Bombita IV pone un gran par exponiéndolo todo. Magritas marra y clava a la media vuelta. Repite Bombita con medio par.

Bienvenida brinda al usía y se encuentra con un toro difícil, entablado y reservón.

A fuerza de consentir, comiéndole el terreno al toro, logra dos mantazos por la cara, entrando a matar, aprovechando y larga un pinchazo de cualquier manera.

Unos mantazos de aliño, perdiendo la muleta y tirando a la igualada. Otro pinchazo en el pescuezo alargando el brazo y una puñalada pescuecera arqueando el brazo.

Descabella al cuarto intento y hay palmas y pitos para el espada. El toro es silbado en el arrastre.

El precioso extraordinario de

## La Afición Taurina

se encuentra de venta en todos los Kioscos de España

## SEGUNDO

Negro como su hermano, bien puesto de defensas y más chico.

Sale corretón.

Ortega intenta recogerlo y el bicho se le va.

Vuelve a la carga y da tres lances, en uno de los que deja la pechera en los cuernos del bicho. Ovación.

En distintos tercios y con su buena dosis de capotazos de preparación, toma el toro cuatro varas, saliendo sueito de la suerte. En quites nada de particular.

Cástulo Martín aprovecha bien y deja dos buenos pares. Su compañero no hace nada.

Y así, aburridos, sin nada notable, llegamos a la faena final.

Ortega inicia la faena con un pase de pitón a rabo, un rodillazo y un pase por alto, sufriendo una colada.

Se le va el toro y lo busca el espada, largando unos pases de pitón a pitón. Al

hilo de las tablas se perfila y entrando a matar como los ángeles larga un estocotazo colosal hasta la empuñadura.

Ovación grande y oreja. ¡Olé los matadores de postín!

Manolo Bienvenida y todos los "ases" figuran en el monumental extraordinario de

## La Afición Taurina

### TERCERO

Continúa la ovación a Ortega.

Es negro el veragüño y tiene buenas defensas.

Lo recoge Bienvenida con dos verónicas regulares y sale embarullado, perdiendo la esclavina.

Una vara con caída al descubierta y gran quite de Manolo que se corea.

Segundo picotazo, recargando el bicho y Ortega al quite.

Otra vara y quite precioso de Manolo, rematado por una revolera.

Cambiado el tercio, el joven maestro se provee de las banderillas y al compás de la música deja tres pares enormes, prodigio de ejecución y facilidad. Ovación.

Inicia la faena con pase de pecho enorme, a los que siguen dos de pitón a rabo, un natural y otro de la firma.

Si usted es aficionado, por 30 céntimos se le presenta la ocasión de conservar en su archivo el extraordinario de feria que ha editado

## La Afición Taurina

Al compás de la música continúa su enorme faena a dos dedos de los pitonees con pases cambiados y de todas las marcas.

A la hora de matar, el muchacho desgracia su labor largando un pinchazo con el brazo alto y terminando con una atravesada.

Palmas a la faena de muleta. El toro ha sido precioso, suave y bravo.

### CUARTO

Jabonero, más chico que sus hermanos. Sale parado y acude bien al engaño.

Ortega no consigue agradar con el capote. En quites solo anotamos un buen puyazo

de Zurito y un quite artístico de Bienvenida.

Los banderilleros cumplen su cometido con brevedad pero sin pena ni gloria.

Ortega comienza su faena con pases por la cara, compás abierto y sin ligar. Intenta un pase de pecho sufriendo un desarme. Sigue por la cara, siempre sobre la derecha, sin convencer. La faena se hace pesada. Un pinchazo en hueso. Más pases con intervención del peonaje. ¡Qué lástima de toro, tan bravo!

Por fin entra a matar y logra una entera que basta. Hasta ahora no ha aparecido el fenómeno.

### QUINTO

También jabonero y chico.

Unas verónicas de Bienvenida que no convencen y vamos al segundo tercio.

Se compone éste de cuatro varas sin nada notable.

En banderillas hay un buen par de Magritas, otro regular de Bombita, cerrando el primero.

El de Bienvenida hace una faena de aliño, por pases de pitón y mantazos por la cara y entrando feamente, sin igualar larga un sartenazo. ¡Niño eso no es afición! Así lo comprendí el respetable que pita al torero.

Lea hoy mismo

## La Afición Taurina

Director Propietario: don Rafael Espinosa.

Redactor-jefe: don Juan J. de Lara

Redacción y Administración: Pérez de Castro, 5. Teléfono, 1316

### SEXTO

Negro y chico. Un novillo.

Ortega consigue cuatro verónicas en dos tiempos, que le valen nutridos aplausos.

Hace un quite de frente por detrás que también se aplaude.

Bienvenida en su turno muy artista y valiente. Aplausos.

El toro acude bien a los caballos y hay otro quite bueno de Domingo.

Guerrilla y Cástulo Martín cumplen bien y brevemente su misión.

Inicia su faena Ortega con la izquierda, con un natural, ligado con el de pecho.

Sigue cerca y valiente dando pases de pecho, rodillazos, afarolados y molinetes, al compás de la música.

El toro es un marmolillo y el torero hace cuanto quiere.

Iguala la res y larga media entrando bien. Más pases y entrando colosalmente logra

## Gran Depósito de Aguas Minerales

de Todas las Clases

Exclusiva para Córdoba y su provincia de la acreditada marca "INSALUS"

Conde de Torres Cabrera, 1 :: Teléfono 1-4-3

Por ampliación de negocio próximo traslado a la

calle Julio Burell, 4

una entera que basta. Bien Ortega. Aquí apuntó el fenómeno.

El espada es ovacionado y sacado en hombros.

## RESUMEN

Los toros de Veragua blandos en general. Cuarto, quinto y sexto, bravos.

Los toreros salieron del paso según las circunstancias.

La faena de Bienvenida en el cuarto, la estocada de Ortega en el segundo y la faena de éste en el sexto lo más saliente.

## UNA NOTA INTERESANTE

## El problema del agua

Esta mañana se ha reunido la Comisión especial de aguas para afrontar el problema de la escasez.

Por el acoplamiento del Pozo de Paradas a la Empresa de Aguas Potables, ha quedado resuelto el estado de alarma en los abonados, quedando éstos surtidos durante las 24 horas del día.

Como esta acometida produce temporalmente una disminución del 25 por 100 en el caudal municipal, para no desatender los servicios de riego, se acordó que del Pozo de la Chorrera, o bien del Pozo de Vista Alegre, propio de la Empresa de Gas y Electricidad, que según parece ofrecerá gratis el suministro, se nutran los tanques y se utilicen como refuerzo los de incendios, a fin de mejorar los riegos urbanos.

También se acordó que con carácter urgente se proceda al suministro de aguas en las harriadas de Occidente y San Basilio, como más perentorias y sin perjuicio de dejar solventado totalmente el abastecimiento en el más corto espacio de tiempo posible.

## A los arrendatarios de fincas rústicas y pequeños propietarios

Constituida legalmente la Asociación de Agricultores Arrendatarios de la provincia, invitamos a todos los de dicha clase a que se inscriban en ella, formando un frente de defensa de nuestros intereses tan mercedados.

¡Agricultores Arrendatarios, a asociarse!  
Oficina central provisional, Círculo de Labradores, Córdoba, de 9 a 1 y de 4 a 8.  
Los pueblos en los domicilios de los Presidentes locales.

La Junta directiva

El periódico LA VOZ, de perfecta difusión, llega a todas las clases sociales. Cualquier clase de publicidad tiene, pues, adecuado marco en él.

Consulte nuestras tarifas. Infórmese de nuestra tirada. La importancia de ésta hace muy baratos nuestros precios de publicación

## ENTRE VECINOS

## Se produce una batalla campal resultando cinco heridos

Por cuestiones de vecindad se originó anoche próximamente a las nueve una verdadera batalla campal entre los vecinos de la casa número 192 de la calle Mayor de San Lorenzo.

En la contienda se utilizaron navajas, paños y sillas, promoviéndose un fenomenal escándalo.

La intervención de los agentes de la autoridad apaciguó los ánimos procediéndose a recoger las bajas.

En la Casa de Socorro fueron asistidas las siguientes personas:

Rafael Toscano Zamorano, de 25 años, que sufría una herida contusa en la región frontal; otra punzante en el brazo derecho, otras cortantes en el antebrazo izquierdo y el borde labial y otra en la región lumbar del lado derecho con gran hemorragia. Todas ellas de pronóstico reservado.

José González Pérez de 32 años de herida contusa en la región frontal.

Antonio Requejo Serrano, de 41 años de contusión con hematoma en la región fronto-temporal y diversas contusiones erosivas en el brazo derecho.

Dolores Quiles Rojo, de 27 años de contusiones en los brazos y Rafael Garzón Bravo de 40 años de contusiones en la región frontal.

A este último se le intervino una navaja con la que causó heridas al primero.

Esquelas y Aniversarios  
Se reciben en esta Administración hasta las cuatro de la madrugada.

## EL SUCESO DE AYER

## Se mata disparándose un tiro en la cabeza

Ayer a las once de la mañana se registró un sensible suceso en la calle de Santa Isabel.

Manuel Blanco Vázquez, de 40 años que vivía con su mujer y sus hijos en la casa número 11 de la referida vía, puso fin a su vida disparándose un tiro de escopeta en la cabeza, causándose la muerte.

Del suceso se dió aviso al juzgado de Instrucción de la Izquierla, personándose en la casa de referencia el juez señor Pérez y el actuario señor Raigosa que procedieron a practicar las diligencias de rigor.

Aunque se desconocen las causas originarias del suceso, se sospecha que hayan sido contrariedades económicas.

Manuel Blanco popularmente conocido por "Maera" estuvo prestando sus servicios como mozo en la taberna de González, en donde cesó hace unos días.

## Observaciones meteorológicas

Datos facilitados por la estación del Instituto, correspondientes al día 23 de Mayo.

## En veinte y cuatro horas

Temp. m. al sol y al aire libre	35'20
a la sombra	27'60
mínima	18'00
media	20'30
Oscilación	14'60
Agua de lluvia en milímetros	0'00
Agua evaporada en milímetros	6'20

## Observaciones a las siete de la mañana

Altura barométrica en mm. a 0°	753'50
Temperatura a la sombra	16'80
de termómetro húmedo	14'80
Hensión del vapor	11'30
Humedad relativa	70'00
Estado del cielo	Nuboso
Dirección del viento	E.



**¿Anémica?**

Si. Lo acusan la palidez de su rostro y su fatiga. Se halla en la edad crítica del desarrollo y de los estudios y cuando las fuerzas se agotan es preciso combatir la **INAPETENCIA** y la **DEBILIDAD** tomando el poderoso Jarabe de

**HIPOFOSFITOS SALUD**

Regenerador ideal que deben tomar las jovencitas. Sus grandes efectos restauradores se observan al primer frasco.

Aprobado por la Real Academia de Medicina.  
De uso todo el año. No se vende a granel.

## LA VOZ en Bujalance

Boda Palomino León-García Mena

La noche del pasado día 22 tuvo lugar en la parroquia de la Asunción de esta ciudad el enlace matrimonial de la simpática señorita Anita Palomino León con nuestro distinguido y particular amigo el probo funcionario del Registro de la Propiedad don Antonio G. Mena Moreno.

Apadrinaron a los contrayentes doña Carmen Gracia Mena y don Miguel Navarro G. Mena, tía y primo del novio.

Después de la ceremonia se sirvió en casa de la novia un espléndido "lunch" que fue amenizado con la presencia de las muchachas más guapas que jamás hemos contemplado.

Las familias de ambos cónyuges se desvivían por hacer los honores de la fiesta, consiguiendo con su amable simpatía que todos pasáramos un rato agradabilísimo.

No hubo baile ni otros festejos por el luto reciente de los nuevos esposos.

Cuando ya la fiesta tocaba a su fin se dieron de viaje, emprendiendo su marcha hacia algunas capitales andaluzas.

Le deseamos a nuestro amigo Antoñito y a su bella esposa, ventura sin límite y una luna de miel interminable.

Corresponsal.

## VERTA DE ALAMOS

Se hace de los señalados en la alameda de Tejavana, próxima a esta capital. Razón: Blanco Belmonte, 1, de dos a seis.



Por don Gabriel Escribano y su esposa doña Carmen Luna, ha sido pedida para su hijo don Antonio, a don Rafael González Cabello y a su esposa doña Mariana Luna González, la mano de su hermana la distinguida señorita Soledad Luna González. La boda se ha fijado para fecha próxima.

## Sucesos y denuncias

Con aceite

En su domicilio, calle de Barroso número 8 tuvo la desgracia de volcarse encima un cacharro con aceite hirviendo. Angustias Espadas Murcia, de 21 años que se causó quemaduras de primero y segundo grados en la mano y antebrazo derechos.

Ingresó en la Clínica de la calle de Góngora, donde fue debidamente asistida pasando luego a su domicilio y del hecho se dió cuenta al juzgado.

Se cae de una caballería

En la carretera de Padroches tuvo la desgracia de caerse de la caballería que montaba José Trigo Pérez, de 29 años que se causó la fractura abierta de epitroclea derecha.

Fue trasladado a la Clínica de la calle

de Góngora donde fue curado debidamente siendo calificado su estado de grave.

Se ha dado cuenta del hecho al juzgado correspondiente.

Un guardia maltratado

El guardia Antonio Córdoba Paredes fue curado ayer en la Casa de Socorro de erosiones en la cara.

Dichas lesiones, calificadas de leves se las causó un individuo, llamado Emilio González, al que detuvo.

Se ha cursado parte del suceso al juzgado correspondiente.

Al caerse del tren se lesiona

A la llegada del tren rápido ocurrió ayer un lamentable suceso en el que ha resultado lesionado un hombre.

Victor Rojas Sanz, de 27 años, cocinero de la Compañía internacional de coches camas cayó del tren a la vía causándose lesiones de pronóstico reservado en la cabeza.

Ingresó en el Hospital donde quedó encamado.

Un atraco

En la vía de la Sierra, en el trayecto comprendido entre las Margaritas y la primera casilla de dicha línea férrea fue atracado por cinco individuos, José Doña Domínguez.

Los atracadores le quitaron varias prendas de vestir, emprendiendo luego la fuga.

Teléfono de LA VOZ n.º 2.436

# “LA BATALLA”

## ALMACÉN DE CALZADOS

DE LOS MÁS IMPORTANTES DE PALMA DE MALLORCA

Precios nunca vistos

Clases de la mejor calidad

Visítenos hoy mismo

PLAZA DE LA REPÚBLICA

(Esquina a la calle Jesús María)

**Desde mi butaca****DUQUE DE RIVAS**

**Debut de la compañía de María Palou, "Los andrajos de la púrpura"—Cinco actos de Benavente.**

En el teatro de hoy, y dejando a un lado las arquitecturas vanguardistas, comienzan a tomar relieve los dos rumbos artísticos que caracterizan el clasicismo teatral de todos los tiempos: el teatro de acción y el teatro literario.

En el teatro de acción se incorpora la dinámica de la fábula, y se elimina discretamente la literatura. En esa modalidad desaparece el parlamento largo, se recorta el diálogo, y la acción adopta un tipo geométrico, esquinado, lleno de aristas y diedros. La desnudez literaria se sustituye por el sentido del espacio y el tiempo. La comedia se estiliza hasta convertirse en esquema, la síntesis bate victoriosamente el análisis.

Luego, el teatro literario. Acción, sí. Pero enojada de literatura. Sassone piensa que el teatro ha de ser intrínsecamente literario. Los Quintero creen asimismo en la fuerza emotiva y trascendental del diálogo literario. Y D'Annunzio—la mejor águila lírica del parnasio de hoy—ha realizado bellamente la alianza artística entre la acción y el tema literario.

Y no a humo de pajás hemos evocado al glorioso príncipe de Monte Nevoso. Porque en "Los andrajos de la púrpura", y junto a la honda filosofía—amable, filosófica—benaventiana, asoma la pluma caudal del lírico italiano. Y Benavente, que entonó un himno a la acción, en su mejor drama—hemos nombrado a "La Malquerida"—se nos presenta anoche, ofreciéndonos un bellísimo retablillo de teatro literario, saturado de doctas sapiencias y sutiles razones. Socarrón, a veces, como Linares Rivas; intencionado, otras como Wilde, y siempre asomando entre las galanuras de la fábula los dos clásicos zorros de Unamuno. Buenos zorros estos de Benavente, que no muerden que no arañan. Pero que hacen dolorosas escuillas en nuestras convicciones, y escarapelan como una caricia de pluma sobre una pupa viva.

"Los andrajos de la púrpura" es una novela escénica, que de lejos nos recuerda un poco a una linda comedia de Sassone: "La

noche en el alma". La actriz gloriosa que fracasa en su gran amor. Y como la señorita Duplessis, muere tísica, arrastrando como una reina destronada y altiva, las púrpuras imperiales de sus dos amores centrales.

Una fábula sencilla. Una fábula inspirada, sin duda, en un capítulo de los amores de D'Annunzio y Eleonora Duse, la Laura Dolenti de la comedia. Bellas manos las de la Dolenti, que rozan los labios del poeta, como las otras manos de la Duse, besadas por D'Annunzio en la dedicatoria de su "Gioconda". "A Eleonora Duse—como una caricia será el envío—la de las bellas manos".

Y así, Eleonora Duse, como María Palou, ardió en la lumbre lírica de los dos poemas. Mujeres ambas, fuertes, serenas y de gran capacidad temperamental. María Palou se encerró en espíritu y en carne en el cuerpo de la Dolenti. Y así logró una plena realización de arte. Omitimos elogios y adjetivos, y en una gentil reverencia a la actriz, nos rendimos y nos callamos. Después de ver a María Palou en "Los andrajos de la púrpura" la pluma no encuentra el dítirambo justo que refleje el potencial artístico de esta mujer.

Bien los demás, sobresaliendo Margarita Gelabert y Manuel Soto. El decorado, sintético, elegante y expresivo. El público aplaudió con todas sus fuerzas a Benavente, y admiró a María Palou con el espíritu y con los ojos.

A. de la R.

**GRAN TEATRO**

Debut de Casimiro Ortas

Se presentó la Compañía de Casimiro Ortas en este teatro con la comedia "¿Qué tienes en la mirada?"

La compañía obtuvo el éxito que merece por su gran conjunto y sobre todo por figurar a su frente la destacada personalidad artística de Casimiro Ortas.

El público dedicó grandes aplausos a los intérpretes.

**¿Qué pasa en las Tendillas?**

Anoche tuvo la fuerza pública que intervenir para que formasen cola el numeroso público que se aglomeraba a ver el grandioso surtido de sombreros y gorras de todas clases que con motivo de la feria presenta en sus escaparates Sombreros Padilla Crespo. Sombreros plumas, de paja, gorra Sirep. Exclusiva de esta casa; además arregla sombreros por muy viejos que estén y limpia los de paja gratis comprándole uno nuevo. Su sistema de ventas tocante a precios es escandaloso, pues después de vender más barato que nadie aún ha bajado los precios para los días de feria. Plaza de las Tendillas. Córdoba.

**TRASLADO**

Del Almacén de Muebles de Médula, junto y mimbre, esteras y persianas de ANTONIO CANDELA AZNAR de la calle Conde de Cárdenas 9 a la de Málaga, 13. Teléfono 1744

**Tolderos y feriantes**

Compre las lonas para toldos y cortinas en los almacenes HIERRO ARAGON que las vende muy baratas.

**"COVADONGA"**

Sociedad Anónima de Seguros

DIRECCIÓN GENERAL:

Alealá, número 25 \* MADRID

Inscrita en la Comisaría general de Seguros (Ministerio del Trabajo) con las garantías económicas legales.

Seguros contra Incendios para toda clase de riesgos incluso COSECHAS

Subdirector para Córdoba y su provincia: FEDERICO ALGARRA RAMIREZ OFICINAS: ALFONSO XIII, 26

Disfrute de las ventajas del SOMBREIRO DE PAJA, marca DIEGO RUIZ

EN VERANO \* SE \* IMPONE \*

Sucesor de Alfonso Tirado

Pone en conocimiento de su distinguida clientela que acaba de recibir grandes surtidos en Abanicos, Bolsos, Sombrillas, Medias, Perfumería y toda clase de artículos concernientes al Ramo.

Calle Diego León (esquina a Alfonso XIII)

Oficinas y talleres de

LA VOZ Calle Fray Luis de Granada

**¡AGRICULTORES! ¡GANADEROS!**

La Sociedad Anónima "SERRALEÓN" de Córdoba, invita a Vds. para que durante los días de Feria de Nuestra Señora de la Salud, puedan ver funcionar sus molinos trituradores sistema "SERRALEÓN" (Patentados), para triturar toda clase de piensos para el ganado.

Si alguno desea hacer pruebas, estas serán gratuitas.

Al mismo tiempo pueden ver funcionar su nuevo aparato elevador centrífugo, para la elevación de paja y hacer almáres.

Visitar durante los días de Feria su instalación en el Paseo de la Victoria a la terminación de las Casetas, o sea frente a la Puerta de Almodóvar.

# ZAFRA

Maria Cristina, 19  
CORDOBA



Semana fin de mes

## Nuestras populares "Semanas Fin de Mes" ofrecen a usted la ocasión más propicia para sus compras

25, 26, 27, 28, 29 y 30 :: ESTOS DÍAS COMPONEN NUESTRA ACTUAL "SEMANA FIN DE MES"

Semilanas y Estampados varios. El corte de Bata con cuatro metros ptas.	2'—
Marroqués estampados. Corte de vestido con cuatro metros ptas.	3'—
Percales y Batistas Estampadas. Corte de Bata con cuatro metros, ptas.	4'—
Popelines nuevos, lavables, garantizados. Corte de cuatro metros, ptas.	4'50

### Hoteles, Fondas, Casas de Familia, ¡Atención!

Mantás blancas de lana, tamaño Camaras de pesetas 17'50. Durante esta «Semana Fin de Mes» las ofrecemos a ptas.	9'50
Sedas artificiales para vestidos con dibujos de novedad. Corte con cuatro metros ptas	9'—
Tricots de Seda colores lisos, el metro ptas.	1'50
Combinaciones de Tricots de Seda, una, ptas.	4'—
Bragas de Tricots de Seda, una, ptas.	2'50
Opal estampado para ropa interior de señora, trozo de cinco metros, ptas.	6'—
Muy nuevas colecciones de Seda estampadas. Corte de cuatro metros, ptas.	15, 12 y 10'—
Chantús de Seda. Colores lisos. Artículo de gran novedad. Corte de vestido con cuatro metros, ptas.	15'—
Moharés de Seda. Corte de cuatro metros, ptas.	25'—
Crep-Satén. Seda de gran consumo. Calidad de 8 pesetas metro. Mermada ya la colección de colores ofrecemos, durante esta «Semana Fin de Mes», el metro a ptas.	5'—

### Muchos restos de Telas Blancas a los precios especiales de nuestra "Semana Fin de Mes"

Colcha blanca piqué primera, tamaño extraordinario de pesetas 26. Durante nuestra «Semana Fin de Mes», una, ptas.	16'—
Colcha blanca piqué primera, tamaño grandísima de ptas. 23. Durante nuestra «Semana Fin de Mes», una, ptas.	13'—
Tapete de hilo cenefas estampadas y bordadas, tamaños corrientes a ptas.	6, 5 y 3'75
Madapolám blanco clase fina. Trozo de diez metros, ptas.	11'—
Tela blanca, marca Holanda. Trozo de diez metros, ptas.	9'00

### La veracidad de nuestros ofrecimientos crea nuestra reputación

Corte de Colchón tamaño matrimonio, con 4'50 metros de Cutis Damasco superior, el corte, ptas.	18'—
Corte de Colchón tamaño matrimonio con 4'50 metros del conocido Cutis Espiga, el corte, ptas.	17 y 14'—
Corte de Colchón, tamaño entrecama, con 4'50 metros del Cutis Espiga, el corte, ptas.	14 y 10'—

NUESTRAS NOVEDADES DE TEMPORADA SE OFRECERÁN SIN EXCEPCIÓN ALGUNA CON UNA BAJA ESPECIAL DE "SEMANA FIN DE MES"